

تحلیل اقتباس‌های قرآنی حضرت زینب علیها السلام در خطبه کوفه

^۱ دکتر محمد رنجبر حسینی

^۲ نرجس ارج

تاریخ پذیرش: ۹۸/۰۳/۰۷

تاریخ دریافت: ۹۷/۱۱/۰۲

چکیده

ماندگاری قیام امام حسین علیه السلام و رسوایی دستگاه بنی‌امیه مرهون خطبه‌ها و روشن‌گری‌های حضرت زینب کبری علیها السلام است. ایشان در خطبه‌های شهر کوفه و شام با استناد به آیات قرآن کریم به بیان عهده‌شکنی مردم، مظلومیت و حقانیت امام حسین علیه السلام و رسوایی مرهون بنی‌امیه پرداخت. نوشتار پیش رو با شیوه توصیفی تحلیلی و روش کتابخانه‌ای به تحلیل اقتباس‌های قرآنی حضرت زینب علیها السلام در خطبه شهر کوفه می‌پردازد.

کلیدواژگان: حضرت زینب علیها السلام، خطبه‌های شهر کوفه، اقتباس‌های قرآنی، قیام امام حسین علیه السلام.

۱. عضو هیئت علمی دانشگاه قرآن و حدیث (ranjbarhosseini@gmail.com)

۲. کارشناس ارشد علوم حدیث گراش کلام و عقاید دانشگاه قرآن و حدیث (nargesarj@gmail.com)

مقدمه

عاشورا براساس حضورفعال کاروان اسرا بود که باقی ماند و شناخته شد و رنگ گرفت. عاشورا بدون خطابه های حضرت زینب ع و حضرت سجاد ع چگونه می توانست در دل مردم خفته آن روزگار رسوخ کرده و آنان را بیدار کند؟ حضرت زینب ع پیام آور حمامه عاشورا بود و این پیام را به حمامی ترین شکل ممکن ارائه داد. این بانوی بزرگ اسلام در خطبه های خود برای روشن گری قیام ابا عبد الله الحسین ع به برخی آیات قرآن به صورت صریح و ضمنی استناد کرد. این خطبه ها در کوفه و شام باعث بیداری مردم، رسوایی دستگاه اموی و اثبات حقانیت قیام امام حسین ع شد. از سویی دیگر این خطبه ها حکایت از تسلط و فهم عمیق حضرت زینب ع از قرآن کریم دارد.

نکته ظریف در دعوت و سیره تبلیغی حضرت زینب ع در خطبه ها و سخنان ایشان آن است که همواره آن ها را به صورت سلسله وار ذکر می کند؛ یعنی محتوا و مضمون سخنان خود را علاوه بر بیان شیوه و رسا، اولاً^ب به آیات کتاب خدا، سپس احادیث جدش علیه السلام و پدرش امام

علی ع و پس از آن به وقایع تاریخی مستند می کند. (اسفنديار، ۱۳۸۷: ۱۳)

یکی از خطبه های مهم حضرت زینب ع بعد شهادت امام حسین ع و اسیری اهل بیت امام حسین ع، خطبه ایشان در شهر کوفه است. کوفه ای که یک روز محل حکومت پدر بزرگوارشان علی ع بوده و روزی هم کوفیان با دعوت از فرزندش امام حسین ع او را به کوفه فرا خواندند، اما عهد خود را شکستند.

خطبه حضرت زینب ع در شهر کوفه از زوایای مختلف قابل بررسی است. کما این که مقالات و تحقیقاتی با رویکردهای ادبی، اجتماعی، تاریخی و روش شناسانه تدوین شده است. مقاله پیش رو با شیوه توصیفی-تحلیلی، به تحلیل اقتباس ها و استنادهای قرآنی حضرت زینب ع در خطبه شهر کوفه می پردازد تا روشن شود عقیله بنی هاشم چگونه با استناد به کلام وحی، وجدان خفته مردم کوفه را بیدار کرد و دستگاه این زیاد و بیزید را رسوان نمود و حقانیت و مظلومیت امام حسین ع را برهمنگان آشکار ساخت.

لازم به ذکر است مقصود ما از اقتباس در این نوشتار یکی از محسنات لفظی در علم بدیع از علوم بлагی است که در تعریف آن گفته شده:



تضمين کلام و سخن به آیات قرآن یا احادیث بدون این که تصریح برآن ها شود.

(دقیق عاملی، ۱۴۲۵: ۱۷۵).

به طور قطع حضرت زینب ع که فرزند امیر بیان؛ علی بن ابی طالب ع است، بیشترین بهره را از این فن در خطبه خود در شهر کوفه برده است؛ که در ادامه مقاله به تحلیل این اقتباس‌ها و چرایی آن‌ها پرداخته خواهد شد.

متن خطبه

قَالَ بَشِيرُ بْنُ حُرَيْمَ الْأَسْدِيُّ:

وَنَظَرْتُ إِلَى رَيْبَبِ بَنْتِ عَلَىٰ يَوْمَئِذٍ وَمَأْرُوا اللَّهُ حَفْرَةً قُطْ أَنْطَقَ مِنْهَا كَافَّةً تُفَرِّعُ
عَنْ لِسَانِ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَىٰ بْنِ أَبِي طَالِبٍ ع وَقَدْ أَوْمَأْتُ إِلَى النَّاسِ أَنْ اسْكُنُوا
فَأَرْتَدَتِ الْأَنْفَاسُ وَسَكَنَتِ الْأَجْرَاسُ ثُمَّ قَالَتِ الْحَمْدُ لِلَّهِ وَالصَّلَاةُ عَلَىٰ أَبِي مُحَمَّدٍ وَاللَّهِ
الْطَّيِّبِينَ الْأَخْيَارُ أَمَا بَعْدُ: يَا أَهْلَ الْكُوفَةِ يَا أَهْلَ الْخَيْلِ وَالْعَدْرِ وَالْحَذْلِ لَا لَفَلَرَقَاتِ
الْعَبْرَةُ وَلَا هَدَاتِ الرَّفْرَةِ إِنَّمَا مَشَلُوكُمْ كَمَشَلِ الَّتِي نَقَضَتْ غَرَبَهَا مِنْ بَعْدِ قُوَّةِ أَنْكَاشَا
تَتَّخِذُونَ أَيْمَانَكُمْ دَخَلًا بَيْنَكُمْ هُلْ فِيْكُمْ إِلَّا الصَّلْفُ وَالْعَجْبُ وَالسَّفُ وَالْكَدْبُ وَمَلْقُ
الْإِمَاءَ وَغَمْرُ الْأَعْدَاءِ أَوْ كَمْرَنَعِي عَلَى دَمْتَهِ أَوْ كَفْضَتِهِ عَلَى مَلْحُودَةِ لَا يُسْ مَا قَدَّمَتْ
لَكُمْ أَنْفُسُكُمْ أَنْ سَخِطَ اللَّهُ عَلَيْكُمْ وَفِي الْعَذَابِ أَنْتُمْ خَالِدُونَ أَتَبْكُونَ أَخْيَ؟ أَحْلُ،
وَاللَّهُ فَابْكُوا فَإِنَّكُمْ أَخْرَى بِالْبُكَاءِ فَانْكُوا كَثِيرًا وَاصْحَكُوا قَلِيلًا فَقَدْ أَبْلَيْتُمْ بِعَارِهَا
وَمَأْيِيمُ بِشَنَارِهَا وَلَنْ تَرْحَضُوهَا أَبْدًا وَلَنْ تَرْحَضُونَ قُتْلَ سَلِيلٍ خَاتَمُ النُّبُوَّةِ وَمَعْدِينِ
الرِّسَالَةِ وَسَيِّدُ شَبَابِ أَهْلِ الْجَنَّةِ وَمَلَادُ حَرْبِكُمْ وَمَعَاذُ حَرْبِكُمْ وَمَقْرَرُ سِلْمِكُمْ وَآسِ
كَلِمِكُمْ وَمَفْزُعُ نَازِلِكُمْ وَالْمَرْجَعُ إِلَيْهِ عِنْدَ مُقَاتَلَتِكُمْ - وَمَدَرَّهُ حَجَجِكُمْ وَمَنَارُ مَحْجَجِكُمْ
أَلَا سَاءَ مَا قَدَّمَتْ لَكُمْ أَنْفُسُكُمْ وَسَاءَ مَا تَرْزُونَ لِيَوْمِ بَعْثُكُمْ فَتَعْسَأَنَّسَا وَنَكُسَا
نَكْسَا لَقْدْ خَابَ السُّخْنِي وَتَبَتَّ الْأَيْدِي وَخَسِرَتِ الصَّفَقَةُ وَبُؤُومٌ بِغَضْبِ مِنَ اللَّهِ *
وَضُرِبَتِ عَلَيْكُمُ الدَّلَلُ وَالْمَسْكَنَةُ أَنْدُرُونَ وَيَلْكُمْ أَيَّ كَبِدْ لِمَحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَرِشَّتْمُ؟ وَأَيَّ
عَهْدٍ نَكَشَّتْمُ؟ وَأَيَّ كَرِيمَةٍ لَهُ أَبْرَزَتْمُ؟ وَأَيَّ حُرْمَةٍ لَهُ هَتَّكَتْمُ؟ وَأَيَّ دَمَ لَهُ سَفَكَتْمُ؟ لَقَدْ
جِئْتُمْ شَيْئًا إِذَا، تَكَادُ السَّمَاوَاتُ يَنْفَرَّنَ مِنْهُ، وَتَشَقَّقُ الْأَرْضُ، وَتَخْرُجُ الْجَبَلُ هَذَا. لَقَدْ
جِئْتُمْ بِهَا شَوْهَاءَ صَلْعَاءَ سَوْدَاءَ فَقَمَاءَ حَرْقاءَ طِلَاعَ الْأَرْضِ وَالسَّمَاءِ، أَفَعِجْتُمْ أَنْ تُنْظَرَ
السَّمَاءُ دَمًا، وَلَعْذَابُ الْأُخْرَاءِ أَخْرَى وَهُنْ لَا يُنْصَرُونَ، فَلَا يَسْتَخْفَنُكُمُ الْمَهْلُ، فَإِنَّهُ
عَزَّوَجَلَّ لَا يَحْفِزُهُ الْبِدَارُ، وَلَا يُخْشِي - عَلَيْهِ فَوْتُ الشَّأْرِ، كَلَّا إِنَّ رَبَّكَ لَنَا وَلَهُمْ

بِالْمِرْصَادِ». أَتَدْرُونَ مُمَّ أَنْشَأْتَ تَقُولُ عَلَيْهِ، مَا ذَا تُقُولُونَ إِذْ قَالَ النَّبِيُّ لَكُمْ مَا ذَا صَعْدَمْ
وَأَئْشَمْ آخِرُ الْمُمْ بِأَهْلِ بَيْتِيْ وَأَوْلَادِيْ وَكُرْمَتِيْ مِمْهُمْ أَسَارِيْ وَمِمْهُمْ حُسْرَجُوا بِدَمِ مَا كَانَ
ذَاكَ جَزَائِيْ إِذْ نَصَحْتُ لَكُمْ أَنْ تَخْلُفُونِيْ بِسُوءِ فِي دُوَى رَحْمَيِ. إِنِّي لَأَخْشَى. عَلَيْنِكُمْ أَنْ
يَحْلُّ لَكُمْ مِثْلُ الْعَذَابِ الَّذِي أَوْدَى عَلَى إِيمَمْ وَلَثَ عَهْمِ - قَالَ حَدِيمْ فَرَأَيْتَ النَّاسَ
حَيَّارَى قَدْ رَدَّوَا أَيْدِيهِمْ فِي أَفْوَاهِهِمْ فَالْتَّفَتَ إِلَى شَيْخٍ فِي جَانِبِيْ يَيْكِيْ وَقَدْ أَخْضَلَ
لِحْيَيْهِ بِالْبُكَاءِ وَيَدُهُ مَفْوَعَةٌ إِلَى السَّكَاءِ وَهُوَ يَقُولُ بِأَيِّ وَأَمِيْ كُوكُهُمْ حَيْرُ كُهُولِ
وَنِسَاؤُهُمْ حَيْرُ نِسَاءِ وَشَبَابُهُمْ حَيْرُ شَبَابِ وَنِسَلُهُمْ شَنْلُ كَرِيمْ وَفَاصَلُهُمْ فَصْلُ عَظِيمِ مُمْ
أَنْشَدَ: كُهُولُكُمْ حَيْرُ الْكُهُولِ وَشَنْلُكُمْ إِذَا عَدَ شَنْلُ لَا يَبُورُ وَلَا يَخْرَى فَقَالَ عَلَى بْنِ
الْحُسَيْنِ يَا عَمَّةِ اسْكُنْتِي فِي الْبَاقِ مِنَ الْمَاضِ اعْتَبَارًا وَأَتَتِ بِحَمْدِ اللَّهِ عَالِمَةُ غَيْرُ
مُعْلَمَةٌ فَهِمَةُ غَيْرُ مُفَهَّمَةٌ إِنَّ الْبُكَاءَ وَالْحَنْينَ لَا يَرْدَانِ مَنْ قَدْ أَبَادَ الدَّهْرَ فَسَكَتَ.

(شيخ مفید، ۱۴۱۳: ۴۵ - طبرسی، ۱۴۰۳: ۳۰۵/۲ - مجلسی، ۱۴۰۳: ۱۷۵/۴۵)

ترجمه خطبه

بشیر بن خزیم اسدی گوید:

زینب علیه السلام دختر علی علیه السلام را در آن روز دیدم. به خدا سوگند زن با حیایی راتا آن روز سخنورتر از او ندیدم. گویا که کلمات را با زبان گویای امیرالمؤمنین علی بن ابی طالب علیه السلام جاری می نمود. حضرت زینب علیه السلام به مردم اشاره کرد که ساکت شوید. ناگهان نفس ها در سینه ها حبس شد و زنگ شتران از صدا افتاد. آنگاه فرمود: «ستایش از آن خداست و درود بر پدرم محمد و خاندان پاک و نیکوکارش».

اما بعد: «ای مردم کوفه! ای مردمان حیله گرو خیانت کار! گریه می کنید؟ اشک چشمانتان خشک نشود و ناله هایتان آرام نگیرد. همانا که کار شما مانند آن زنی است که رشته خود را پس از محکم یافتن، یکی یکی از هم می گستست. شما نیز سوگندهای خود را در میان خویش، وسیله فریب و تقلب ساخته اید. آیا در میان شما جزو قاحت و رسوا بی، سینه های آکنده از کینه، دور رویی و تملق، همچون زبان پردازی کنیزکان و ذلت و حقارت در برابر دشمنان چیز دیگری نیز یافت می شود؟ یا همچون سبزه هایی هستید که ریشه در فضولات حیوانی داشته یا همچون جنازه دفن شده ای که روی قبرش را با نقره تزیین نموده باشند؟ چه بد



توشه‌ای برای آخرت فرستاده‌اید! توشه‌ای که همان خشم و سخط خدا است و در عذاب جاویدان خواهد بود. گریه می‌کنید؟ زار می‌زنید؟ آری به خدا سوگند! که باید گریه کنید. پس بسیار بگیرید و کم تر بخندید. چرا که دامان خود را به ننگ و عار جنایتی آلوده‌اید که ننگ و پلیدی آن را از دامان خود تا ابد نتوانید شست. و چگونه می‌توانید ننگ حاصل از کشتن فرزند رسول خدا^{علیه السلام}، خاتم پیامبران^{علیهم السلام}، معدن رسالت و سور جوانان اهل بهشت را از دامان خود بزداید؟ کسی که پناه مؤمنان شما، فریدرس در بلایای شما، مشعل فروزان استدلال شما بر حق و حقیقت و یاور شما در هنگام قحطی و خشکسالی بود. چه بار سنگین و بدی بردوش خود نهادید! پس رحمت خدایی از شما دور و دورتر باد! که تلاشتان بیهوده، دستانتان بریده، معامله‌تان قرین زیان گردیده است. خود را به خشم خدا گرفتار نموده و بدین ترتیب خواری و درمانگی بر شما لازم آمده است. وای بر شما ای مردم کوفه! آیا می‌دانید چه جگری از رسول خدا^{علیه السلام} دریده‌اید؟ چه زنان و دختران با اعفت و وقاری را از خاندان او به کوچه و بازار کشانده‌اید؟ چه خونی از آن حضرت بزمین ریخته‌اید؟ و چه حرمتی ازاو شکسته‌اید؟ شما این جنایت فجیع را بی‌پرده و آشکار به انجام رسانیدید.

(جنایتی که سرآغاز جنایات دیگری در تاریخ گشته. سیاه، تاریک و جبران ناپذیر بوده. تمام سطح زمین هر آینه سخنی نشت آورده‌اید). نزدیک است که از شدت و عظمت آن آسمان‌ها فرو ریزد و زمین شکاف بردارد و کوه‌ها با خاک یکسان شوند. جنایتی ظلمانی و ستم‌کارانه و شوم و کریه به پهنه‌ای زمین و به گنجایش آسمان. آیا از این‌که آسمان خون باریده تعجب می‌کنید؟ و زمین شکافته شود و کوه‌ها فرو افتند و در هم ریزند. که عذاب آخرت در مقایسه با این امر، بسیار شدیدتر و خوارکننده‌تر است و در آن روز کسی به یاری شما نخواهد آمد. پس مهلت‌هایی که خدای متعال به شما می‌دهد موجب خوشی شما نگردد؛ چرا که خدا در عذاب کردن بندگان خود شتاب نمی‌کند. چون ترسی از پایمال شدن خون و از دست رفتن زمان انتقام ندارد و همانا که خدای شما همیشه در کمین است. آن‌گاه حضرت زینب^{علیها السلام} این اشعار را خواند: «اگر پیامبر^{علیه السلام} از شما بپرسد، این چه کاری بود که کردید با آن‌که شما امت (پیامبر)

آخرالزمان بودید (وبردیگرامت‌ها شرافت داشتید)، چه پاسخ خواهید داد؟ شما چه کردید با اهل بیت و فرزندان و عزیزان من؟ جمعی را به اسارت بردید و گروهی را به خون آغشته کردید. این پاداش من نبود با آن‌که من خیرخواه شما بودم. این‌که در حق خویشاوندانم این‌گونه به من جفا کنید. من را به نابودی کشاند، بر شما نیز فرود آید.» زینب کبری علیہ السلام پس از این خطابه جان‌سوز، روی از آنان برگرداند. در این حال، مردم را دیدم که حیرت زده‌اند و از اندوه و پشمیمانی، دست به دندان می‌گزند.

حدیم می‌افرازید: به کنارم نگریستم. پیرمردی را دیدم که اشک می‌ریخت و محاسنش با قطرات اشکش ترشده بود. در همان حال دستان خود را به آسمان بلند کرد و گفت: «پدر و مادرم فدای شما باد! پیرانتان بهترین پیران، زنانتان بهترین زنان و جوانانتان بهترین جوانانند. دودمان شما کریم و بزرگوار و فضل و منزلت شما بزرگ و عظیم است.» آن‌گاه این بیت را خواند: «پیران شما بهترین پیران و دودمان شما نیز بهترین دودمانند و در میان همه تبارها و نسل‌ها، هرگز تبار شما نابود و بی اعتبار نخواهد شد.» امام سجاد علیه السلام خطاب به حضرت زینب علیه السلام فرمود: «عمه جان آرام بگیر. سرگذشت گذشتگان برای آنان که مانده‌اند مایه عبرت است. تو بحمدالله ناخوانده دانایی و نیاموخته خردمندی. گریه و زاری، آنان را که رفته‌اند به ما بازنمی‌گرداند.» با این سخن امام چهارم علیه السلام، زینب علیه السلام آرام گرفت و سکوت کرد. (عقیقی بخشایشی، ۱۳۸۷: ۳۵)

تحلیل اقتباس‌های قرآنی خطبه حضرت زینب علیه السلام در کوفه

۱. عهدشکنی کوفیان

حضرت زینب علیه السلام در ابتدای خطبه خویش می‌فرماید:

يَا أَهْلَ الْكُوفَةِ يَا أَهْلَ الْحُنْتَلِ وَالْعَدْرِ وَالْحُذْلُلِ الْأَفَلَارَقَاتِ الْعَبْرَةُ وَلَا هَدَأَتِ الرَّفَرَةُ إِنَّا مَثُلُكُمْ كَمَثِيلِ الَّتِي نَقَصَتْ غَرْلَمَانِ بَعْدِ قُوَّةِ أَنْكَاثَ تَسْخِذُونَ أَيْمَانَكُمْ دَخَلَّاً يَئِنْكُمْ؛
اما بعد؛ ای مردم کوفه! ای مردمان حیله‌گرو خیانت‌کار! گریه می‌کنید؟ اشک چشمانتان خشک نشود و ناله‌هایتان آرام نگیرد. همانا که کار شما مانند آن زنی است که رشته خود را پس از محکم یافتن، یکی یکی از هم می‌گست. شما نیز

سوگندهای خود را در میان خویش، وسیله فریب و تقلب ساخته اید.

این بیان حضرت زینب علیها السلام اقباسی از سخن خداوند است که می فرماید:

﴿وَلَا تَكُونُوا كَالَّتِي نَقَضَتْ غَنَمًا مِنْ بَعْدِ قُوَّةٍ أَنَّكُمْ تَشَذُّونَ أَيْمَانَكُمْ دَخَلَأَيْمَنَكُمْ أَنْ تَكُونَ أُمَّهُ هِيَ أَرْبَى مِنْ أُمَّهٖ إِنَّمَا يَنْلُوكُمُ اللَّهُ بِهِ وَلَيَبْيَنَ لَكُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَا كُنْتُمْ فِيهِ تَخْتَلِفُونَ﴾ (نحل: ٩٢)

و همانند آن زن که رشته ای را که محکم تافته بود، از هم گشود و قطعه قطعه کرد
مبایسید تا سوگندهای خود را وسیله فریب یکدیگر سازید بدین بهانه که گروهی
بیش تراز گروه دیگر است. خدا شما را بدان می آزماید و در روز قیامت چیزی را که
در آن اختلاف می کردید برایتان بیان می کند.

این آیه اشاره به داستان زنی است از قریش به نام «رایطه»، در زمان جاهلیت که از صبح تا
نیم روز، خود و کنیزانش، پشمها و موهایی را که در اختیار داشتند می تاییدند و پس از آن دستور
می داد همه آنها را واتابند و به همین جهت به عنوان «حمقاء» (زن احمق) در میان عرب،
معروف شده بود. این کار مخصوصاً از این نظر که پشم بر اثر تابیدن، استحکام و تکامل تازه ای
پیدا می کند و با گشودن آن، یک حرکت ارجاعی انجام شده نه تنها بی حاصل، بلکه زیان آور
است؛ همین گونه کسانی که با پیمان بستن با خدا و به نام حق، تعهدی را می پذیرند، هر گونه
حرکتی در جهت شکستن این عهد و پیمان انجام دهنده تنها بیهوده است؛ بلکه دلیل بر
سقوط شخصیت آنها نیز است. (مکارم شیرازی، ۱۳۸۰: ۳۷۵/۱۱)

کلام در این آیه، خود یک نوع بیان برای نقض سوگند است. حاصل معنایش این می شود که
مثل شما در سوگند خوردن مثل آن زن است. مطلب خود را با سوگند محکم می کنید و گره
می زنید، آن گاه همان تافته ها را به دست خود؛ یعنی با خیانت و خدعاًی که می کنید، باز
نموده، پنهان اش می سازید با این که خدا هم شما را از این کار نهی کرده بود. (طباطبایی، ۱۳۷۴: ۴۸۳ - طبرسی ۱۳۷۳: ۴۵)

حضرت زینب علیها السلام با این آیه به خوبی با زبان کنایه از عهدشکنی کوفیان یاد نمود. کوفیان
عهد و پیمان خود را به خاطر منافع و برتری قبیله می شکستند تا دوباره عهد و پیمانی جدید
بینندند. نمونه ای از مهم ترین عهدشکنی کوفیان در زمان نوشتن ۱۲ هزار نامه به امام حسین علیه السلام و
دعوت از حضرت برای آمدن به کوفه و بعد یاری ننمودن سفیر ایشان، مسلم بن عقیل و به

شهادت رسیدن مظلومانه مسلم و بعد هم شهادت امام حسین علیه السلام و یارانش در روز عاشورا.

۲. خواری و بیچارگی در انتظار کوفیان

حضرت زینب علیها السلام در ادامه خطبه برای این که عمق فاجعه‌ای که کوفیان با عهدشکنی و تنها گذاشتند امام حسین علیه السلام به بار آوردند و عواقب دنیایی و اخروی این عمل را به آن‌ها گوشزد کند، فرمود:

وَأَنِي تَرَحَضُونَ قُتِلَ سَلِيلُ خَاتَمِ النُّبُوَّةِ وَمَعْدِنِ الرِّسَالَةِ وَسَيِّدُ شَبَابِ أَهْلِ الْجَنَّةِ وَمَلَائِكَةِ
 حَزِيبُكُمْ وَمَعَاذُ حَزِيبُكُمْ وَمَقْرُسُ لَمِكُمْ وَآسِي كَلِمُكُمْ وَمَفْرِغُ تَازِلَّتُكُمْ وَالْمَرْجِعُ إِلَيْهِ عِنْدَ
 مُقَاتَلَتِكُمْ - وَمَدَرَّةُ حُجَّجِكُمْ وَمَنَارُ مَحَاجِتِكُمْ لَأَلَا سَاءَ مَا قَدَّمْتُ لَكُمْ أَنْفُسُكُمْ وَسَاءَ مَا
 تَرَزُّونَ لِيَوْمَ بَعْثِكُمْ فَتَعْسَأَ تَعْسَأً وَنَكْسَأَ نَكْسَأً لَقَدْ خَابَ السَّعْيُ وَبَيْتُ الْأَيْدِي
 وَخَسِيرَتِ الصَّفَقَةُ وَبُؤْتُمْ بِعَصَبٍ مِنَ اللَّهِ * وَضُرِبَتْ عَلَيْكُمُ الدِّلْلَةُ وَالْمَسْكَنَةُ؛
 وَچگونه می‌توانید ننگ حاصل از کشتن فرزند رسول خدا علیهم السلام خاتم
 پیامبران علیهم السلام، معدن رسالت و سرور جوانان اهل بهشت را از دامان خود بزداید؟
 کسی که پناه مؤمنان شما، فریادرس در بلایای شما، مشعل فروزان استدلال شما
 بر حق و حقیقت و یاور شما در هنگام قحطی و خشکسالی بود. چه با سنگین
 و بدی بردوش خود نهادید! پس رحمت خدایی از شما دور و دورتر باد! که
 تلاشتان بیهوده، دستانتان بریده، معامله‌تان قرین زیان گردیده است. خود
 را به خشم خدا گرفتار نموده و بدین ترتیب خواری و درماندگی بر شما لازم
 آمده است.

حضرت زینب علیها السلام با اقتباس به آیه ۶۱ سوره بقره سرانجام این عهدشکنی کوفیان را چنین بیان می‌فرماید:

»وَضُرِبَتْ عَلَيْهِمُ الدِّلْلَةُ وَالْمَسْكَنَةُ وَبَاءُوا وَبَعَصَبُ مِنَ اللَّهِ ذَالِكَ بِأَنَّهُمْ كَانُوا يَكُفُرُونَ
 بَأَيَّاتِ اللَّهِ وَيَقْنُلُونَ النَّبِيَّنَ بِعَيْرِ الْحَقِّ ذَالِكَ بِمَا عَصَوْا وَكَانُوا يَعْتَدُونَ«

مقرر شد برآن‌ها خواری و بیچارگی و با خشم خدا قرین شدند. و این بدان سبب بود که به آیات خدا کافرشدند و پیامبران را به ناحق کشتدند و نافرمانی کردند و تجاوز ورزیدند.

خداؤند در این آیه و آیه ۱۱۲ سوره آل عمران به سرگذشت و عاقبت بنی اسرائیل این‌گونه

اشاره می‌فرماید:

مهرذلت و فقر را بربیشانی آن‌ها زد و بار دیگر به غضب الهی گرفتار شدند. این به خاطر آن بود که آن‌ها آیات الهی را انکار می‌کردند و پیامبران را بنا حق می‌کشتند و این به خاطر آن بود که آن‌ها گناه می‌کردند و تعدی و تجاوز داشتند.

از آیه فوق استفاده می‌شود که آن‌ها به دو جهت گرفتار خواری و ذلت شدند: یکی برای کفرو سرپیچی از دستورات خدا و انحراف از توحید به سوی شرک؛ دیگر این‌که مردان حق و فرستادگان خدا را می‌کشتند. این سنگ‌دلی و قساوت و بی‌اعتنایی به قوانین الهی، بلکه تمام قوانین انسانی که حتی امروز نیز به روشنی در میان گروهی از یهود ادامه دارد، مایه آن ذلت و بدبوختی شد. (مکارم شیرازی، ۱۳۸۰: ۲۴)

بعضی از مفسران برداشت متفاوتی نسبت دادن قتل انبیاء علیهم السلام به قوم یهود از این آیه دارند. از امام صادق علیه السلام روایت شده است که: «ذلک بِأَنَّهُمْ كَانُوا يَكْفُرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ» در تفسیر عیاشی در ذیل جمله: «ذلِكَ بِأَنَّهُمْ كَانُوا يَكْفُرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ، وَيَقْتُلُونَ الشَّيْءَيْنِ بِغَيْرِ الْحَقِّ، ذلِكَ بِمَا عَصَوْا وَكَانُوا يَعْتَدُونَ» آن جناب قرائت کرد و سپس فرمود:

به خدا سوگند انبیاء علیهم السلام را با دست خود نزند و با شمشیرهای خود نکشتند،
«ولكن يَعْتَدُونَ» سخنان ایشان را شنیدند و در نزد نااهلان آن را فاش کردند. در
نتیجه دشمن ایشان را گرفت و کشت؛ پس مردم کاری کردند که انبیاء علیهم السلام هم
کشته شدند و هم تجاوز شدند و هم گرفتار مصائب گشتند. «لَكَ بِمَا عَصَوْا وَ
كَانُوا يَعْتَدُونَ».

در کافی نظیر این روایت آمده و شاید امام علیه السلام این معنا را از جمله استفاده کرده، چون معنا
ندارد قتل و مخصوصاً قتل انبیاء علیهم السلام و کفر به آیات خدا را به معصیت تعلیل کند؛ بلکه امر به
عکس است، چون شدت و اهمیت از این طرف است. ولکن عصیان به معنای نپوشیدن اسرار
و حفظ نکردن آن، می‌تواند علت کشتن انبیاء علیهم السلام واقع شود و این را با آن تعلیل
کنند. (طباطبایی، ۱۳۷۴: ۲۹۱).

در این قسمت خطبه حضرت زینب علیها السلام با استناد به این آیه قرآن در صدد القای این مطلب
به کوفیان هستند که عذاب الهی و خواری دنیا و آخرت در انتظار شماست؛ چراکه فرزند رسول
خدا صلی الله علیه و آله و سلم را با بد عهدی کشید و به او خیانت نمودید. این از سنت‌های الهی است که

مکافات عمل در انتظار عهدشکنان است.

۳. بزرگی مصیبت‌های کربلا

حضرت زینب علیها السلام در ادامه خطبه، عمق فاجعه و مصائبی که در کربلا در روز عاشورا اتفاق افتاده را این‌گونه ترسیم می‌کند:

أَنْدُرُونَ وَيَلْكُمْ أَيَّ كِيدٍ لِمَحَمَّدٍ فَرُؤْتُمْ؟ وَأَيَّ عَهْدٍ نَكْثُتُمْ؟ وَأَيَّ كَيْتَةٍ لَهُ أَبْرُزْتُمْ؟ وَأَيَّ حُرْمَةٍ لَهُ هَتَّكْتُمْ؟ وَأَيَّ دَمٍ لَهُ سَفَكْتُمْ؟ لَقَدْ جِئْنُ شَيْئًا إِذًا، تَكَادُ السَّمَاوَاتُ يَتَطَهَّرُنَّ مِنْهُ، وَتَنْشَقُ الْأَرْضُ، وَتَخْرُجُ الْجِبَالُ؛

وای بر شما ای مردم کوفه! آیا می‌دانید چه جگری از رسول خدا علیه السلام دریده‌اید؟
چه عهدي شکستید؟ چه زنان و دختران با اعفتش و وقاری را از خاندان او به
کوچه و بازار کشانده‌اید؟ و چه حرمتی ازاو شکسته‌اید؟ چه خونی ازا آن حضرت
برزمین ریخته‌اید؟ نزدیک است که از شدت و عظمت آن آسمان‌ها و فرو ریزد و
زمین شکاف بردارد و کوه‌ها با خاک یکسان شوند.

عقیله بنی هاشم برای رساندن عظمت مصیبت‌های روز عاشورا به آیات ۸۹-۹۰ سوره مریم استناد می‌فرماید:

﴿لَقَدْ جِئْنُ شَيْئًا إِذًا. تَكَادُ السَّمَاوَاتُ يَتَطَهَّرُنَّ مِنْهُ وَتَنْشَقُ الْأَرْضُ وَتَخْرُجُ الْجِبَالُ هَذَا﴾؛
سخنی زشت آورده‌اید؛ نزدیک است که ازا این سخن آسمان‌ها بشکافند و زمین
شکافته شود و کوه‌ها فروافتدند و درهم ریزند.

در تفسیر آیه فوق بعضی مفسران معتقدند از آن جا که در آیات پیشین سخن از شرک و پایان کار مشرکان بود، در پایان بحث به یکی از شاخه‌های شرک؛ یعنی اعتقاد به وجود فرزند برای خدا اشاره کرده و زشتی این سخن را با قاطع ترین بیان بازگو می‌کند:

﴿وَقَالُوا أَخْنَذَ الرَّحْمَنُ وَلَدًا﴾؛

آن‌ها گفتند: خداوند رحمان فرزندی برای خود انتخاب کرده است.

نه تنها مسیحیان عقیده داشتند حضرت مسیح، فرزند حقیقی خداست، بلکه یهودیان نیز درباره عزیز (توبه: ۳۰) چنین باوری داشتند. و بتپرستان درباره فرشتگان نیز چنین اعتقادی داشتند و آن‌ها را دختران خدا می‌پنداشتند (زخرف: ۱۹). آن‌گاه بالحنی کوبنده می‌گوید:



سازمان اسناد و کتابخانه ملی
جمهوری اسلامی ایران

﴿لَقَدْ جِئْمٌ شَيْئاً إِذَا﴾:

چه سخن زشت و بزرگی آوردید.

«اد» (بروزن ضد) در اصل به معنی صدای زشت و ناهنجاری است که براثرگردش شدید امواج صوتی در گلوی شتر به گوش می‌رسد. سپس به کارهای بسیار زشت و وحشتناک اطلاق شده است. از آن جا که چنین نسبت ناروایی مخالف اصل توحید است؛ چرا که خداوند نه شبیه و مانندی دارد و نه نیاز به فرزند؛ و نه عوارض جسم و جسمانیت. گویی تمام عالم هستی که برپایه توحید بنا شده است از این نسبت ناروا در وحشت و اضطراب فرو می‌روند. لذا در آیه بعد اضافه می‌کند:

﴿تَكَادُ السَّمَاوَاتُ يَتَفَطَّرُنَ مِنْهُ وَتَنَشَّقُ الْأَرْضُ وَتَخْرُجُ الْجِبَالُ هَذَا﴾:

نزدیک است آسمان‌ها به خاطر این سخن از هم متلاشی گردد و زمین شکافته شود و کوه‌ها به شدت فرو ریزد!

باز برای تأکید و بیان اهمیت موضوع می‌گوید:

﴿أَنْ دَعَوْا لِلرَّحْمَنِ وَلَدًا﴾

به خاطر این که برای خداوند رحمان فرزندی ادعا کردند.

این‌ها در حقیقت خدا را به هیچ وجه نشناخته‌اند، و گرنه می‌دانستند هرگز برای خداوند رحمان، سزاوار نیست که فرزندی برگزینند. (مکارم شیرازی، ۱۳۸۰/ ۳: ۱۰۶)

علامه طباطبایی ذیل این آیه می‌نویسد:

کلمه «اد» به کسره همزه، به معنای هر چیزی است که منکرو شنیع باشد و کلمه «تفطر» به معنای انشقاق و دونیم شدن است و کلمه «خرور» به معنای سقوط و کلمه «هد» به معنای هدم و ویرانی است. این آیات در مقام بزرگ شمردن گناه و عظیم دانستن آثار گناه است که آن را به محسوس مثل می‌زند و می‌فرماید: «شما با این حرف خود، امری منکرو زشت و شنیع مرتكب شدید که آن چنان آثار سوء آن بزرگ است که نزدیک است آسمان متلاشی گردد و زمین بشکافد و کوه‌ها فرو ریزد. آن طور فرو بریزد که گویا یک خانه فرو می‌ریزد.

(طباطبایی، ۱۴: ۷۴/ ۱۳۷۴)

حضرت زینب علیها السلام با استناد به این آیه، در صدد این مطلب است که کشتن سبط رسول خدا علیه السلام و اهل بیت علیهم السلام او و اسیری خاندان وی آن قدر مصیبت بزرگی است که اگر آسمان‌ها به خاطر این مصیبت از هم متلاشی گردد و زمین شکافته شود و کوه‌ها به شدت فرو ریزد، جای تعجب نیست؛ چراکه امام معصوم منادی کلمه توحید و تجلی اسماء و صفات الهی و حجت اوبر روی زمین است.

۴. عذاب اخروی در انتظار کوفیان

حضرت زینب علیها السلام در ادامه خطبه خود به بزرگی عذاب اخروی برای عهدشکنان کوفی و مصیبت‌هایی که برای اهل بیت علیهم السلام در کربلا اتفاق افتاد، این گونه می‌فرماید:

لَقَدْ جِئْنُمْ إِلَيْهَا شُوَهَاءَ صَلَعَاءَ سَوْدَاءَ فَقَمَاءَ حَرْقَاءَ طِلَاعَ الْأَرْضِ وَالسَّمَاءِ، أَفَعَجِنْجِنْمُ أَنْ
 تُطِيرَ السَّمَاءَ دَمًا، وَلَعْذَابُ الْآخِرَةِ أَخْزَى وَهُنْ لَا يُنْصَرُونَ؛
 جنایتی ظلمانی و ستم کارانه و شوم و کریه به پنهانی زمین و به گنجایش آسمان.
 آیا از این که آسمان خون باریده تعجب می‌کنید؟ که عذاب آخرت در مقایسه با این امر، پسیار شدیدتر و خوارکننده‌تر است و در آن روز کسی به یاری شما نخواهد آمد.

زینب کبری علیها السلام برای ترسیم عذاب اخروی قاتلان امام حسین علیه السلام و پیمان‌شکنان کوفی به آیه ۱۶ سوره فصلت استناد می‌فرماید:

فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ رِيحًا صَرَصَرًا فِي أَيَّامٍ نَحَسَاتٍ لَنْدِيَقَهُمْ عَذَابُ الْخَزِيرِ فِي الْحَيَوَةِ الدُّنْيَا
 وَلَعْذَابُ الْآخِرَةِ أَخْزَى وَهُنْ لَا يُنْصَرُونَ؛
 ما نیزبادی سخت و غران در روزهایی شوم بررسشان فرستادیم تا در دنیا عذاب خواری را به آن‌ها بچشانیم و عذاب آخرت خوارکننده‌تر است و کسی به یاریشان برنخیزد.

این آیه در مورد سرگذشت قوم عاد است. صاحب تفسیر نمونه در تفسیر این آیه می‌نویسد:

می‌دانیم آن‌ها جمعیتی بودند که در سرزمین «احقاد» در ناحیه «حضرموت»، در جنوب «جزیره عربستان» زندگی داشتند و از نظر قدرت جسمانی و تمکن مالی و تمدن مادی کم نظیر بودند. قصرهای زیبا و قلعه‌های محکم می‌ساختند.

مخصوصاً بر مکان‌های مرتفع بناهایی که نشانه قدرت و وسیله خودنمایی بود بر پامی‌کردند. مردمانی خشن و جنگجو بودند و این قدرت ظاهري، آن‌ها را سخت مغورو کرده بود؛ چنان‌که خود را جمعيتي شکست‌ناپذير و بتراز همه می‌پنداشتند و به همین دليل در برابر خدا و پیامبرشان «هود» ﷺ، به طغيان و سركشي و تکذيب و انكار برخاستند. آري! انسان بي‌مايه و کم ظرفيت هنگامي که مختصر قدرتی در خود احساس کند سربه طغيان برمی‌دارد و حتی گاه از بي‌خردي به مبارزه با قدرت خدا برمی‌خizد و خداوند بزرگ چقدر ساده و آسان با يك اشاره عوامل حياتشان را به عامل مرگشان تبديل می‌کند. چنان‌که در همین ماجrai «عاد» در آيه بعد اضافه می‌کند: «سرانجام تندبادي شديد و پر صدا و هول انگيز و سرد و سخت، در روزهای شوم و پرغبار، برآن‌ها فرستاديم تا عذاب خوارکننده را در زندگی دنيا به آن‌ها بچشانيم». اين تندباد عجیب چنان‌که در آيات ديگر قرآن آمده، چنان آن‌ها را از زمین بلند می‌کرد و زمین می‌کوبید، همچون تنه‌های درخت خرما که از ریشه کنده شده باشد. اين تندباد هفت شب و هشت روز می‌وژيد و تمام زندگی اين قوم جبار خودخواه مغورو را درهم می‌کوبید. و جزو ویرانه‌اي از آن قصرهای پرشکوه و زندگی مرفه و اموال سرشار باقی نماند. در پایان آيه می‌گويد: «تازه اين عذاب دنيا است. و عذاب آخرت از آن هم خوارکننده‌تر است.» **﴿وَلَعِذَابُ الْآخِرَةِ أَحْزَى﴾** به گونه‌اي که تمام اين مجازات‌های دردنگان در مقابل آن جرقه‌اي است در برابر دریاى آتش! و از همه سخت‌تراين‌که «هیچ‌کس به ياري آن‌ها نمی‌شتابد و از هیچ سوياري نمی‌شوند.» **﴿وَهُنْ لَا يُصْرُونَ﴾** آري! آن‌ها يك عمر تلاش کردنده که خود را بزرگ نشان دهنند. خداوند هم به هنگام عذاب مجازاتی خوارکننده در اين دنيا و جهان ديگر برای آنان قائل شده است تا بيني اين متکبران مغورو را برحراك بمالد. (مکارم شیرازی، ۱۳۸۰: ۲۳۹)

حضرت زينب عليها السلام با استناد به اين آيه به يك سنت تغييرناپذير الهي اشاره می‌کند که خداوند قاتلان، زمينه‌سازان و مشاركت کنندگان در شهادت امام حسین عليه السلام و يارانش را به خواری دنيا و عذاب‌های سخت اخروی مبتلا خواهد نمود. روزی که ديگر هیچ يار و کمک

کاری نخواهند داشت. تاریخ گواه است که جنایت‌کاران صحرای کربلا به چه فرجام دنیوی دچار شدند و در آخرت نیز عذاب جاودان الهی در انتظار آن‌هاست.

۵. خداوند در کمین قاتلان و زمینه‌سازان عاشورا

بعد از عصر عاشورا چه بسا قاتلان شهدای کربلا و عهدشکنان و زمینه‌سازان عاشورا پنداشتند چون عذاب عاجل دنیوی دامان آن‌ها رانگرفته، پس همیشه در امانند. حضرت زینب علیها السلام برای پاسخ به این توهمندی فرماید:

فَلَا يُنْسِتَ خَفَّنَكُ الْمَهْلُ، فَإِنَّهُ عَزَّ وَجَلَ لِي حِفْرُ الْبِدَارِ وَلَا يُخْشِي عَلَيْهِ فَوْتُ الشَّأْرِ، كَلَّا
إِنَّ رَبَّكَ لَنَا وَلَهُمْ بِالْمِرْصَادِ؛

پس مهلت‌هایی که خدای متعال به شما می‌دهد موجب خوشی شما نگردد؛
چراکه خدا در عذاب کردن بندگان خود شتاب نمی‌کند. چون ترسی از پایمال شدن خون و از دست رفتی زمان انتقام ندارد و همانا که خدای شما همیشه در کمین است.

زینب کبری علیها السلام برای این‌که این استمهال الهی را پاسخ دهند به آیه ۱۴ سوره فجر استناد می‌فرماید:

﴿إِنَّ رَبَّكَ لِبِالْمِرْصَادِ﴾

بی‌تردید پروردگارت در کمین‌گاه است.

کلمه «مرصاد» به معنای آن محلی است که در آن جا به کمین بنشینند و منتظر رسیدن شکار و یا دشمن باشند. مرصاد بودن خدای متعال، با این‌که او منزه است از نشستن در مکان، کنایه‌ای است تمثیلی؛ که می‌خواهد بهفهماند خدای تعالی مراقب اعمال بندگانش است. همان‌طور که انسان در کمین نشسته، مراقب حرکات و سکنات دشمن خویش است و منتظر است تا او را دستگیر کند و یا به قتل برساند. و خود او هیچ خبر ندارد از این‌که دشمنش در صدد دستگیری و یا کشتن او است. خدای سبحان هم مراقب اعمال بندگان خویش است. همین که طغیان کردند و فساد را گسترش دادند، ایشان را به شدیدترین وجهی عذاب می‌کند.

(طباطبایی، ۱۳۷۴: ۲۰)

بعضی از مفسران معتقدند تعبیر خطابی این آیه به پیامبر اکرم صلی الله علیه و آله و سلم وامت او مقصود خاصی



تَبَشَّرَهُمْ بِأَنَّهُمْ عَلَىٰ مُّرْسَلٍ

۶۰

را به دنبال دارد:

تعییر به «ربک» (پروردگار تو) اشاره به این است که سنت الهی در مورد اقوام سرکش و ظالم و ستم‌گر در امت تونیز جاری می‌شود. هم تسلی خاطری است برای پیامبر ﷺ و مؤمنان که بدانند این دشمنان لجوچ کینه‌توز از چنگال قدرت خدا هرگز فرار نخواهند کرد و هم اعلام خطری است به آن‌ها که هرگونه ظلم و ستمی را به پیغمبر اکرم ﷺ و مؤمنان روا می‌داشتند. آن‌ها باید بدانند کسانی که از آنان قدرتمندو نیرومندتر بودند در مقابل یک تندباد، یک طوفان و یا یک جرقه و صیحه آسمانی، تاب مقاومت نیاورند. این‌ها چگونه فکر می‌کنند می‌توانند با این اعمال خلافشان از عذاب الهی نجات یابند؟ (مکارم شیرازی، ۱۳۸۰: ۲۶-۴۵۹)

حضرت زینب علیها السلام با استناد به این آیه قرآن متذکر می‌شوند که خداوند در همه حال مراقب اعمال بندگان هست. ظالمان و مسیبان جنایات عاشورا بدانند که نمی‌توانند از قدرت انتقام خداوند الهی فرار کنند. او شاهد و نگاهبان تمام عالم است و کیفرگناه‌کاران را بنا به حکمت و اسرارهایی به تأخیر می‌اندازد. ولی خداوند در کمین آن‌هاست و عدم نزول بلا و عذاب الهی برایشان نشانه کوتاهی و اهمال خداوند نیست؛ بلکه عذاب الهی به موقع شکننده و خوارکننده است.

نتیجه‌گیری

زینب کبری علیها السلام در مهبط وحی و در دامان خاندان وحی و قرآن پوشید. انس ایشان با قرآن و پرورش فکری در کنار قرآن ناطق حضرت علی علیها السلام در کلام و بیان وی آشکار است. مهم‌ترین شاهد براین مداعا، خطبه پرمحظوظ و با مضامین عالی ایشان در کوفه بود که مرور آن گذشت. عقیله بنی‌هاشم در خطابه‌های خویش با اقتباس‌های قرآنی، در صدد القای مقصود به صورت کنایی به مخاطبان خود است که کنایه بليغ تراز تصريح است. اين فن بلاغي فرزند امير بيان در خطبه ايشان نمایان شد. ايشان با استناد به آيات قرآن، مردم کوفه را به سبب تقصیر در ماجراه عاشورا و کوتاهی دریاري کردن امام حسین علیها السلام، عهدشکن، مستحق خواری دنيوي و عذاب اخروی می‌داند و تأكيد می‌کند که خداوند در کمین آن‌هاست و اين استمهال الهی به نفع آن‌ها نیست.

منابع

- اسفندیار، سرور (۱۳۸۷ ش)، اصول مبارزه عاشورایی در خطبه حضرت زینب علیها السلام، پیام زن، شماره ۱۲.
- جعفری، سیدحسین محمد (۱۳۸۲ ش)، تشیع در مسیر تاریخ، مترجم: سیدمحمد تقی آیت اللہی، تهران، دفتر نشر فرهنگ اسلامی، چاپ دهم.
- دقیق آملی، شیخ معین (۱۴۲۵ ق)، توحید، قم، چاپ دوم.
- سید بن طاووس، علی بن موسی بن جعفر علیهم السلام (۱۳۷۸ ش)، الالهوف، ترجمه: عقیقی بخشایشی، قم، دفتر نشر نوید اسلام، چاپ پنجم.
- شیخ مفید، محمد بن محمد بن نعمان (۱۴۱۳ ق)، امالی، مصحح و محقق: حسین استاد ولی، قم، گنکره شیخ مفید، چاپ اول.
- طباطبایی، سید محمد حسین (۱۳۷۴ ش)، المیزان فی التفسیر القرآن، ترجمه: محمد باقر موسوی همدانی، قم، دفتر انتشارات اسلامی، چاپ پنجم.
- طبرسی، احمد بن علی (۱۴۰۳ ق)، الإحتجاج علی اهل الاعجاج، مشهد، نشر مرتضی.
- طبرسی، فضل بن حسن (۱۳۷۲ ش)، مجمع البيان فی تفسیر القرآن، تهران، انتشارات ناصرخسرو، چاپ سوم.
- مجلسی، محمد باقر (۱۴۰۳ ق)، بحار الانوار (جلد ۴۵)، بیروت، دار احیاء التراث، چاپ دوم.
- مکارم شیرازی، ناصر و همکاران، (۱۳۸۰ ش)، تفسیر نمونه، تهران، دارالکتب الاسلامیه.



سازمان اسناد و کتابخانه ملی
جمهوری اسلامی ایران